

縮班殺校影響 教院生續進修增2倍

畢業生平均月薪升2.1% 就業減5% 寧先裝備自己

香港文匯報訊 (記者 馮淑環) 隨着經濟好轉, 教師薪酬亦「更上一層樓」。香港教育學院昨日公布2010年畢業生薪酬調查, 教育學士課程畢業生平均月薪上升2.1%, 至18,201元, 為已公布畢業生薪酬的院校中最高。但調查也顯示, 選擇就業的教院畢業生, 比去年減少近5%, 獲聘率只得92.5%; 相反, 繼續進修者則大增逾2倍, 佔5.9%。教院教務長蘇國生表示, 數字反映更多同學於投身職場前裝備自己。教育界人士則分析指, 受中學縮班殺校潮影響, 令更多師訓畢業生希望透過進修提升競爭力。



王雪虹曾寄出5份求職信, 獲得2個面試機會, 目前已求得教席。她坦言對前景不太擔心。香港文匯報記者 馮淑環 攝



教院學院公布2010年畢業生薪酬調查, 學士學位課程畢業生的平均月薪上升2.1%至18,201元。香港文匯報記者馮淑環 攝

教院學生事務處去年底成功訪問841位全日課程2010年畢業生, 發現其薪酬持續上升。其中, 教育學士畢業生平均月薪達18,201元, 較2009年17,829元上升2.1%。至於學位教師教育文憑 (PGDE) 畢業生平均月薪亦上升3.5%, 至18,636元。

從事「本行」者減2.2%

調查亦指, 教院教育學士有98%畢業生成功獲聘或繼續進修, 整體數字與2009年相若。但當中就業者下跌4.9%至92.5%; 相反, 進修者則由1.8%急升至5.9%。而有關畢業生就業去向, 選擇從事「本行」教育界的畢業生只有92.2%; 較2009年減少2.2%。

即使同是投身教育界, 去年也有更多教院畢業生選擇正規中小學以外的教席。而以主修中小學或語文教育課程者為例, 獲中小學教席者, 只得86.4%; 比2009年下跌2.9%。到大專院校或補習中心任教者, 則由1.7%升至3.2%; 更有部分接受中小學教師訓練者, 毅然改往幼稚園任教, 佔總數1.2%。

雖然現今正值中學縮班殺校潮, 但蘇國生指, 縮班殺校潮對教院畢業生就業情況影響輕微, 「過去小學界曾有殺校潮, 但當局已因應學童人口, 制定人力資源規劃。教院相應減少中學課程收生人數, 所以問題不大」。他又表示, 現時整體教育生態均要求老師不斷提升教學知識及教學法, 也令更多畢業生在就職前裝備自己, 例如: 去年不少人繼續進修碩士課程, 強化學科知識。

畢業生受惠「雙班年」

教育工作者聯會主席黃均瑜則認為, 去年教院畢業生進修比率急增, 明顯受學界縮班影響。不少人認為, 職場環境競爭較激烈, 遂選擇繼續進修增值。但他表示, 因下學年將是新舊制疊疊的「雙班年」, 應屆畢業生情況將改善, 「每所中學平均增加1班至2班, 推算全港便造就多2,000個教師空缺」。而教院中學教育學士 (視覺藝術) 應屆畢業生王雪虹, 便為受惠者之一。她曾寄出5份求職信, 獲得2個面試機會, 現已求得教席。她認為, 學生人口下降只是短期情況, 對前景並不擔心。

教院學位課程畢業生就業情況比較

Table with 2 columns: 畢業生就業情況 (2010年, 2009年) and 就業比率, 進修比率, 投身教育行業比率, 平均月薪.

資料來源: 香港教育學院 製表: 香港文匯報記者 馮淑環

得教席。她認為, 學生人口下降只是短期情況, 對前景並不擔心。

今學年試辦跨界別學士

另外, 為增加學生就業選擇, 教院今年9月, 將試辦跨界別教育學士, 包括: 中文、音樂、體育及視覺藝術, 合共190個學額。學生大一時, 將兼修讀有關中小學教育; 至學年結束前, 才選定其中一個界別。



左起: 陳韜文、尹懷信及李廣文同獲中大頒予「25年長期服務獎」。中大供圖

服務中大1/4世紀員工獲獎

香港文匯報訊 (記者 陶仁清) 中文大學昨日向66名任職滿25年和35年的員工, 頒發2010年度長期服務獎, 表揚他們多年來的努力及建設。62名服務滿25年的員工中, 包括現任頭頸外科學系系主任尹懷信。他於1985年加入中大醫學院, 翌年為外科學系成立耳鼻喉科, 2007年更把耳鼻喉科發展成為香港首個學術性的耳鼻喉——頭頸外科學系, 為新界東區約130萬名市民提供全面醫療及手術服務。

頭頸系主任發明廣受用

另外, 尹懷信積極在耳、鼻、喉手術上引入微創技巧。他發明的一項耳科修復技術——「香港耳瓣手術」, 現時在國際上廣被採用。他又於2005年成立中大賽馬會微創醫療技術培訓中心, 成為亞太區內最大的跨專業手術培訓中心之一。

新聞系教授行課程變革

服務中大1/4世紀的員工, 還有新聞與傳播學講座教授陳韜文, 以及利希慎臨床研究實驗室科學主任李廣文。陳韜文多年來致力推動學院研究文化, 又為本科及研究課程引入新學科及元素。他認為, 教學不限於正規課程。他組織午餐聚會, 邀請社會上有特色的人物與師生會面, 分享生活和工作之道, 深受學生愛戴。

醫學院幕後英雄獲肯定

此外, 與中大甚有淵源的李廣文, 於中大生物系畢業, 後於中大完成碩士及博士課程。期間, 他更邂逅現任太太, 二人於崇基教堂舉行婚禮。李廣文由實驗室技術員晉升至高級研究員, 曾於國際生物醫學期刊, 發表逾百篇論文, 為醫學院科研成就的幕後英雄。



拔河 學生姓名: 陳苑善 年齡: 11歲 就讀學校: 嘉諾撒聖家學校 作品名稱: 拔河 作品簡介: 畫中人正在拔河, 這是一幅利用幾何圖形和人物動態上的相同處與分異處作分拆、解構和重組的抽象畫。

珠海新校舍動工 料2013竣工迎升格



珠海學院位於屯門青山灣的新校舍昨日動工。教育局局長孫明揚 (中) 主持動土儀式。香港文匯報記者 歐陽子瑩 攝

香港文匯報訊 (記者 歐陽子瑩) 珠海學院位於屯門青山灣的新校舍昨日動工, 預計2013年竣工, 屆時可容納逾3,000名學生, 以配合該校開辦更多課程, 為爭取升格大學邁進一步。教育局局長孫明揚出席動土儀式時表示, 政府重視自資專上學院發展, 將推動25億元自資專上教育基金, 支援自資院校穩定發展。

監察學院質素。珠海新校舍佔地約1.2公頃, 由兩座並排而立、樓高8層的大樓組成, 總面積約2.2萬平方米, 預計2013年初完工。珠海學院現有3個學院, 約1,500名學生, 屆時將由荃灣現有校舍遷至新校舍。

通脹高工程費至7億

珠海學院校長張忠楠稱, 遷新校舍後, 將有更多空間開辦新課程。但因原先撥出的部分土地需要預留予當局建單車徑, 令校舍後移15米, 面積較預期小。學院正向政府爭取位於新校舍對開一幅面積約1公頃的地皮, 以興建一幢兩層高的康樂樓。他又指, 在通脹情況下, 新校舍工程費由2009年估計約5億元, 增至至少7億元, 但有信心扣除了政府3.5億元免息貸款及1.8億對策基金補助, 可以再籌得近2億元支付費用。

孫公指可利用籌款發展

2009年獲得政府批地於屯門青山灣興建新校舍的珠海學院, 昨日為新校舍進行動土儀式, 邀請孫明揚、新界鄉議局主席劉日發、珠海學院校董會主席江可伯等主持儀式。孫明揚致辭時稱, 珠海在第五輪配對基金籌款成績理想, 連同政府配對共籌得的1.8億元, 相信該校可利用這筆款項推動發展。他又指, 政府除了以批地、免息貸款、學生資助等措施推動自資專上教育外, 也會嚴謹

《自然》論文量排名 港大列全國第7

香港文匯報訊 (記者 周婷) 國際學術期刊《自然》(Nature) 出版集團, 昨日發表2010年出版指數報告, 就各高等院校、科研機構於旗下16份學術期刊上發表論文數量作排名。以全中國計, 中科院繼續穩守龍頭地位, 第2、3名分別為清華大學及中國科技大學。而香港大學則憑着8份科研文獻位列第7, 較去年微升1位。至於理工大學, 則由去年26位, 攀升至今年18位。

城市為單位計港列第5

以城市為單位計算, 香港各大學在2010年於各《自然》刊物發表的科研文獻, 在全國排第5, 僅次於內地主要城市北京、上海、南京和合肥。報告指, 香港院校在經歷分別於97、03年爆發的H5N1禽流感、SARS後, 更注重微生物學及傳染病研究。以港大為例, 便有較多文獻屬於相關主題。

袁國勇教授撰論文最多

香港共有2所大學打進院校或科研機構排名榜20大。報告形容, 排第7的港大為「香港的領導大學」。其中, 於地球科學方面的文獻數量有「戲劇性」增加, 3篇相關論文分別關於氣候變化、生物多樣性等。而在各研究人員中, 微生物學教授袁國勇參與撰写的文章最多, 可說是該校「最具貢獻」的人物。

港大校長徐立之對是次排名結果感到欣慰。他引述報告分析指, 政府科研方向、政策、資源投放, 為提升科研實力的重要因素, 希望香港能更積極增加研究資源及招攬人才, 提升研究水平。

「貓狗」有真意 思考勿隨便



「做隻貓/做隻狗/不做情人/做隻寵物至少可愛迷人/和你不眠不寐/最終只會成為敵人……」貓狗是人類的朋友, 在日常交談中, 人們自然會借用牠們傳情達意。說起貓, 你會否想到「貓有九條命」、「病貓」、「躲貓貓」(即「捉迷藏」)、「貓哭老鼠」(歇後語「假慈悲」), 還是鄧伯伯的名言「不管黑貓白貓, 捉到老鼠就是好貓」? 可見其使用範圍廣泛。

「copy cat」指抄襲者

在英語世界中, 如何運用「cat」一詞呢? 試看看以下情境:

Sally works in an international design company. One day, she discovered that one of her associates is 'a copy cat' and had copied a lot of others' work. She then 'fought like cats and dogs' with him and considered to 'let the cat out of the bag'. However, she did not want to 'put a cat among the pigeons'. She eventually let her boss know about this by 'playing cat and mouse with' an anonymous letter. (意譯: 莎莉在國際性的設計公司工作。有一天, 她發現同事是抄襲者, 偷了別人很多創作橋段。她於是跟眼兒吵個你死我活, 並考慮暗中洩漏秘密。但莎莉為怕自找麻煩, 最後要出故弄玄虛、貓捉老鼠的手段, 把匿名信交到上司手上。)

「狗」相關語多含貶義

至於, 與「狗」相關的用語, 雖然多不勝數, 但多含貶義, 例如: 「瘋狗」、「偷雞摸狗」(偷偷摸摸)、「打落水狗」、「打狗(不)看主人」……而文言詞的「犬」則離不開「虎」, 例如: 「虎父無犬子」、「虎落平陽被犬欺」(諺語「英雄落難時, 容易受小人欺侮」)。

在英語世界中, 如何運用「dog」一詞呢? 試從另一角度看看剛才的情境:

Tom works in a 'dog-cat-dog' company. But 'every dog has his day' and he is going to be promoted. However, his associate, Sally, who is 'a dog in the manger' has accused him of copying others' work lately and threatened to report him. A month later, Sally found that she'd made a mistake and has been 'barking up the wrong tree' but she didn't

apologize to Tom nor even 'calls the dogs off' after all. (意譯: 湯在一間爾虞我詐、鬥爭激烈的公司工作, 但每人總有出頭天, 他快將有晉升機會了。但他的同事莎莉是一個「佔着茅坑不拉屎」(諺語: 比喻佔據職位卻不做事)的人, 指控他抄襲別人的東西及聲稱會向上司舉報。一個月後, 莎莉發現是自己弄錯了, 一直錯怪好人, 但她既沒有向他道歉, 也沒有收回指控。)

英語諺語世界滿是「cat」及「dog」之語, 但讀者不能斷章取義, 只採其片面之意, 而不思其深層之義。香港專業進修學校 語言傳意學部講師 吳恩卓、張燕珠 網址: http://clc.hkct.edu.hk 聯絡電郵: clc@hkct.edu.hk (標題和小題為編者所加)

